

## AVIS D'APPEL D'OFFRES

APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT (En procédure d'urgence)  
D/ABE/161/AONO/MINSANTE/CSPM-PC/2021 du 08/07/2021  
pour les travaux de réhabilitation / extension de certaines formations sanitaires dans les régions du Centre (hors Yaoundé) et de l'Est.

### 1. Objet de l'Appel d'Offres:

Dans le cadre du Programme Conjoint MINSANTE/AFD-KFW, le Ministère de la Santé Publique a engagé un vaste programme de réhabilitation et d'équipement des formations sanitaires dans les dix régions du pays. Ce programme vise principalement l'atteinte des objectifs du millénaire (4 et 5), relatif à la Santé de la mère et de l'enfant.

La deuxième phase de ce vaste programme (Programme Conjoint Santé Phase II – KfW) concerne les régions du Centre (hors Yaoundé) et de l'Est.

Dans cette optique, le Ministre de la Santé Publique, Maître d'Ouvrage, lance l'appel d'offres national ouvert susmentionné pour la réhabilitation/extension des infrastructures de certaines formations sanitaires des régions du Centre (hors Yaoundé) et de l'Est.

### 2. Consistance des travaux

Les travaux objets du présent appel d'offres comprennent :

- la réhabilitation/extension des bâtiments existants,
- la construction de nouveaux bâtiments (maternités, blocs opératoires, logements d'astreintes, etc.) ;
- la construction des ouvrages annexes (fosse à incinération, caniveaux, VRD etc.).

### 3. Allotissement, Délais d'exécution, nombre de forages et budgets prévisionnels

Il est prévu 07 lots au Centre et 04 lots à l'Est. Le coût prévisionnel de l'opération à l'issue des études préalables se présente ci-après par lot :

Région	Lot	District de Santé (DS)	Formations Sanitaires (FOSA)	Nb de FOSA	Délai d'exécution (mois)	Coût prévisionnel des travaux (TTC) en FCFA
Zone 1 : Région du Centre	Lot 1-CE	Monatélé	HD Monatélé	1	11	382 613 625
	Lot 2-CE	Nanga Eboko	HD Nanga Eboko	2	11	456 134 545
		Mbandjock	CMA Nkoteng			
	Lot 3-CE	Ndikinimeki	HD Ndikinimeki	2	11	257 779 021
		Bafia	CS EPC Messangsang			
	Lot 4-CE	Akonolinga	CSI Emvane So'o	1	09	179 775 075
	Lot 5-CE	Ngog Mapubi	CMA Matomb	1	09	205 122 830
Lot 6-CE	Mbandjock	CMA Lembe Yezoum	1	09	159 827 669	
Lot 7-CE	Esse	CSI Afanloum	1	09	140 077 197	

Région	Lot	District de Santé (DS)	Formations Sanitaires (FOSA)	Nb de FOSA	Délai d'exécution (mois)	Coût prévisionnel des travaux (TTC) en FCFA
Zone 2 : Région de l'EST	Lot 1-ES	Nguelemendouka	HD Nguelemendouka	1	11	298 124 336
	Lot 2-ES	Doumé	HD Doumé	2	11	365 628 642
		Doumé	CMA Doumaintang			
	Lot 3-ES	Abong-Mbang	CSI Mindourou	1	09	199 053 073
Lot 4-ES	Doumé	CSI Petit Pol	1	09	155 098 234	

**NB :** HD = Hôpital de District -- CMA = Centre Médical d'Arrondissement -- CSI = Centre de Santé Intégré.

Un candidat peut choisir de postuler pour un ou plusieurs lots.

Ce délai court à compter de la date de notification de l'Ordre de Service de commencer les travaux.

#### 4. Participation

La participation au présent Appel d'Offres est ouverte à toute entreprise de droit camerounais ayant une parfaite connaissance des travaux de génie civil (réhabilitation et construction des infrastructures sanitaires). La participation des entreprises sous forme de groupement est admise à condition que le Chef de file soit désigné et que les attributions spécifiques de chaque membre du groupement ressortent clairement.

#### 5. Financement

Les travaux objet du présent Avis d'Appel d'Offres sont financés par la KfW (BMZ No. 2015 68 104).

#### 6. Cautionnement provisoire

Chaque soumissionnaire doit joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission dont le montant par lot est indiqué ci-dessous, établie par une institution financière dont le nom figure dans la pièce 11 du DAO et valable pendant trente (30) jours au-delà de la date originale de validité des offres.

Numéro des Lots	Montant	
	En FCFA	En EUR
Lot 1-CE	7 652 273	11 666
Lot 2-CE	9 122 691	13 907
Lot 3-CE	5 155 580	7 860
Lot 4-CE	3 595 502	5 481
Lot 5-CE	4 054 757	6 181
Lot 6-CE	3 196 553	4 271
Lot 7-CE	2 801 544	4 873
Lot 1-ES	5 962 487	9 090
Lot 2-ES	7 312 573	11 148
Lot 3-ES	3 981 061	6 069
Lot 4-ES	3 101 965	4 729

#### 7. Consultation du Dossier d'Appel d'Offres

Le dossier peut être consulté aux heures ouvrables auprès au secrétariat de l'UG au 3ème étage de l'Immeuble " la solidarité" sis au Quartier Messa - Yaoundé 3 dès publication du présent avis. Ce jeu imprimé constitue l'unique référence de cet appel d'offres restreint et son fichier sera mis à la disposition des soumissionnaires par voie électronique.

#### 8. Acquisition du Dossier d'Appel d'Offres

Le dossier peut être obtenu au secrétariat de l'UG au 3ème étage de l'Immeuble " la solidarité" sis au Quartier Messa - Yaoundé 3, dès publication du présent avis, sur présentation d'une quittance de versement au trésor public d'une somme non remboursable de quatre cent mille (400 000) francs CFA, représentant les frais d'achat du DAO.

Lors du retrait du dossier, les soumissionnaires devront se faire enregistrer en laissant leur adresse complète (BP,

FAX, Téléphone).

### 9. Remise des offres

Chaque offre rédigée en français ou en anglais, en dix (10) exemplaires « papier » dont un (01) original et neuf (09) copies accompagnées de 03 CD contenant chacun une copie électronique de l'offre en fichier Word, Excel et PDF respectivement marqués comme tel, conforme aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres A l'attention du Dr. Okalla Abodo Raphael, Coordonnateur de l'Unité de Gestion du Projet Bilatéral MSP/KFW au 3ème étage de l'Immeuble " la solidarité" sis au Quartier Messa - Yaoundé 3 Téléphone : +237 656 40 25 05

Adresse électronique : info@minsante-afd-kfw.org avec copie à mvogoda@yahoo.fr et amogfa2017@gmail.com, au plus tard le 01/09/2021 à 08h (09h GMT) et devra porter la mention :

APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT EN PROCEDURE D'URGENCE

N° \_\_\_\_\_ /AONO/MINSANTE/CSPM-PC/2021 du \_\_\_\_\_ pour les travaux de réhabilitation / extension de certaines formations sanitaires dans les régions du Centre (hors Yaoundé) et de l'Est - Lot N° \_\_\_\_\_

(A N'OUVRIRE QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT)

### 10. Recevabilité des offres

Les pièces requises du dossier administratif doivent être produites en originaux ou en copies certifiées conformes par les services émetteurs, conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres.

Elles doivent être datées de moins de trois (03) mois précédant la date originale de dépôt des offres ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis d'Appel d'Offres.

Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence de la caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre agréée par le Ministère chargé des Finances

### 11. Ouverture des plis

L'ouverture des plis (pièces administratives, offres techniques et financières) se fera en un temps et aura lieu le 01/09/2021 à 09h par la Commission Spéciale de Passation des Marchés du Programme Conjoint (CSPM-PC), au secrétariat de l'UG au 3ème étage de l'Immeuble " la solidarité" sis au Quartier Messa - Yaoundé 3.

Les soumissionnaires peuvent assister à cette séance d'ouverture ou s'y faire représenter par une personne de leur choix dûment mandatée.

### 12. Critères de qualification et d'évaluation

L'évaluation se fera suivant les critères dits éliminatoires, puis suivant les critères dits essentiels selon le système binaire (oui ou non).

#### a. Critères éliminatoires

1	Satisfaction des critères qualitatifs du tableau de l'annexe 14.
2	Présence de Bordereaux de Prix Unitaires (BPU) par lot des travaux
3	Moins de cinq (05) prix non quantifiés dans le BPU
4	Dossier administratif complet et Absence de documents falsifiés dans le dossier de soumission
5	Présence d'un (01) Conducteur des Travaux par lot sollicité, Ingénieur du Génie Civil / Rural ( $\geq$ Bac+3) ou Technicien supérieur de génie civil / rural (Bac +2) avec 10 années d'expérience minimale
6	Présence d'une Déclaration d'engagement signée et datée (Annexe 12)
7	Note technique Supérieure ou égale à 7 « oui » sur 10 des sous-critères essentiels
8	Souscription des spécifications environnementale, sociale, de santé et de sécurité (ESSS), Exigences Générales par le soumissionnaire (voir CCTP, 3ème Partie : SPECIFICATIONS ENVIRONNEMENTALES)

**b. Critères essentiels (10 critères)**

Ils sont relatifs :

- Aux Références spécifiques de l'entreprise (1 critère)
- à la Présence d'une déclaration sur l'honneur de la visite de site (Annexe 13) et d'un rapport de visite des sites (1 critère)
- à la Capacité financière de l'entreprise (1 critère)
- au Nombre et qualification du personnel de chantier (4 critères)
- au Nombre et qualité du matériel de chantier (1 critère)
- à l'Organisation, méthodologie et planning d'exécution des prestations (2 critères).

**N.B : Seules les offres qui auront obtenu au moins 7 « oui » sur les 10 critères essentiels ci-dessus, seront admises à l'évaluation financière.**

**13. Attribution du marché**

Chaque soumissionnaire peut soumissionner pour plus d'un lot et peut être attributaire de deux (02) lots maximum s'il dispose de la capacité financière requise et présente deux équipes distinctes disposant chacune des moyens matériels suffisants pour la réalisation simultanée des deux lots.

Si le soumissionnaire se trouve moins disant sur plus de deux lots, les marchés lui seront attribués selon l'ordre de préférence proposé dans sa soumission. Dans le cas où il ne précise pas l'ordre de préférence, les marchés lui seront attribués en fonction de l'importance financière des lots.  
Chaque lot attribué fera l'objet d'un marché distinct.

**14. Durée de validité des offres**

Les soumissionnaires restent engagés par leurs offres pendant une durée de quatre-vingt-dix (90) jours, à compter de la date limite fixée pour la remise des offres.

**15. Renseignements complémentaires**

Tout Soumissionnaire éventuel qui aurait besoin de clarifications à propos des documents d'invitation à soumissionner peut les demander par email à l'adresse suivante :

- Adresse électronique : [info@minsante-afd-kfw.org](mailto:info@minsante-afd-kfw.org) avec copie à [mvogoda@yahoo.fr](mailto:mvogoda@yahoo.fr) - [amogfa2017@gmail.com](mailto:amogfa2017@gmail.com),
- Adresse de la page Web : <http://www.minsante-afd-kfw.org/>

Les réponses du Maître d'ouvrage aux demandes de renseignement de soumissionnaires particuliers au cours du délai de soumission sont communiquées à tous les soumissionnaires par écrit et en même temps dans un délai d'au moins 14 jours avant la fin du délai de soumission.

Un jeu complet des Documents d'Appel d'Offres sera, sur demande, mis par voie électronique à la disposition des soumissionnaires avec preuve d'achat du DAO à l'adresse suivante:

- [amogfa2017@gmail.com](mailto:amogfa2017@gmail.com) avec copie à [info@minsante-afd-kfw.org](mailto:info@minsante-afd-kfw.org)

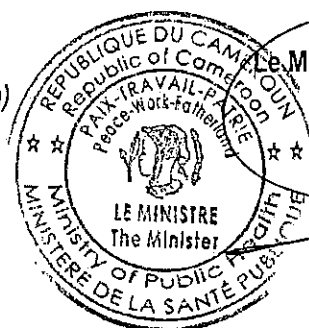
Les renseignements complémentaires peuvent être obtenus aux heures ouvrables auprès de l'Assistant à Maître d'Ouvrage (AMO) : GFA (Porte 343) au 3<sup>e</sup> étage de l'immeuble de la solidarité - Quartier Messa - E-Mail: [amogfa2017@gmail.com](mailto:amogfa2017@gmail.com)

Ampliations :

- ARMP (pour publication)
- Président CSPM-PC (pour information)
- SOPECAM (pour publication) ;
- ARCHIVES;
- KFW.

Yaoundé, le 08 JUIL 2021

Le Ministre de la Santé Publique



Dr. Mananda Malachie

REPUBLIQUE DU CAMEROUN  
Paix – Travail – Patrie

MINISTERE DE LA SANTE PUBLIQUE

SECRETARIAT GENERAL

UNITÉ DE COORDINATION DU C2D1 SANTE ET  
PROGRAMME CONJOINT

REPUBLIC OF CAMEROON  
Peace – Work – Fatherland

MINISTRY OF PUBLIC HEALTH

SECRETARIAT GENERAL

COORDINATION UNIT OF C2D1 HEALTH AND JOINT  
PROGRAM

## CALL FOR TENDERS

### OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER (In emergency procedure)

1513-161 / ONIT/ MINSANTE/CSPM-PC/2021 of 08/07/2021 to carry out the rehabilitation of infrastructure of some Health Facilities in the Center (except for Yaoundé) and East Regions of Cameroon

#### 1. Purpose of the NATIONAL Invitation to tender

Under the joint Programme with AFD/KFW, the Ministry of Public Health has initiated an extensive programme of rehabilitation and equipment of health facilities in the ten regions of the country.

The second phase of this large programme concerns the Center (except for Yaounde) and East regions. This program is supported by KFW funds.

The Assisting Consultant to the Project owner, in a consortium comprising GFA will be responsible for its implementation. The aim of the programme is the improvement of availability of quality healthcare services through the rehabilitation and further development of health infrastructure and equipment to reach the millennium development goals (4 and 5) relating to maternal and child health.

In this light, The Minister of Public Health, Project Owner, hereby launches, an open national invitation to tender to carry out the rehabilitation of infrastructure of some health facilities in the Center (except for Yaounde) and East Regions of Cameroon.

#### 2. Description of works

Construction works for this tender file shall comprise of:

- The rehabilitation/extension of the existing buildings;
- The construction of new buildings including maternities, operating theatres, lodging for health personnel etc.;
- The construction of auxiliary structures: annexes that shall include incineration pits, gutters, etc.

#### 3. Execution deadline, number of boreholes and Estimated budget

This deadline takes effect from the date of notification of the service order.

The works shall be divided into seven (07) batches in the Centre and 04 batches in the East defined as follows: the estimated costs of construction works after preliminary studies are also presented per batch.

Region	Batch	Health District (DS)	Health Facility (HF)	Nb of HF	Deadline (months)	Estimated Budget (TTC) in FCFA
Zone 1 : Center Region	Lot 1-CE	Monatéle	HD Monatéle	1		382 613 625
	Lot 2-CE	Nanga Eboko	HD Nanga Eboko	2		456 134 545
		Mbandjock	CMA Nkoteng			

	Lot 3-CE	Ndikinimeki	HD Ndikinimeki	2		257 779 021
		Bafia	CS EPC Messangsang			
	Lot 4-CE	Akonolinga	CSI Emvane So'o	1		179 775 075
	Lot 5-CE	Ngog Mapubi	CMA Matomb	1		205 122 830
	Lot 6-CE	Mbandjock	CMA Lembe Yezoum	1		159 827 669
	Lot 7-CE	Esse	CSI Afanloum	1		140 077 197
	<b>Zone 2 : East Region</b>	Lot 1-ES	Nguelemendouka	HD Nguelemendouka	1	
Lot 2-ES		Doumé	HD Doumé	2		365 628 642
		Doumé	CMA Doumaintang			
Lot 3-ES		Abong-Mbang	CSI Mindourou	1		199 053 073
Lot 4-ES		Doumé	CSI Petit Pol	1		155 098 234

**NB :** HD = District Hospital -- CMA = District Medical Hospital -- CSI = Integrated Health Centre

An applicant may choose to apply for one or more batches.

#### 4. Participation

Participation in this invitation to tender is open on equal conditions to the national companies having good understanding of civil engineering (building construction and rehabilitation of infrastructure).

Participation of consortia is permitted only if the representative is appointed.

#### 5. Funding

The carrying out of the rehabilitation of infrastructure of some Health Facilities is financed by KfW (BMZ No. 2015 68 104).

#### 6. Bid bonds

Each bidder shall enclose to his bid, a bid bond whose value shall correspond to the batch as specified below. This bid bond shall be issued by a first-ranking banking institution approved by the Ministry in charge of Finance as on the list presented in section 12 of this tender file. The bid bond shall remain valid, thirty (30) days after the expiry date of the bid. The amounts are fixed as follows:

Batch	Amount of bid bond	
	In FCFA	In EUR
Lot 1-CE	7 652 273	11 666
Lot 2-CE	9 122 691	13 907
Lot 3-CE	5 155 580	7 860
Lot 4-CE	3 595 502	5 481
Lot 5-CE	4 054 757	6 181
Lot 6-CE	3 196 553	4 271
Lot 7-CE	2 801 544	4 873
Lot 1-ES	5 962 487	9 090
Lot 2-ES	7 312 573	11 148
Lot 3-ES	3 981 061	6 069
Lot 4-ES	3 101 965	4 729

#### 7. Consultation of tender file

The Tender file can be consulted during working hours at the Management unit (MU) of C2D1 health and joint program at 3<sup>rd</sup> floor of "la solidarité" building messa quarter, as from publication of this notice. This hard copy at the project management unit is the only reference document for this call for tenders and the soft copy will be made available to bidders electronically.

## 8. acquisition of tender file

The Tender file in the French language may be obtained from the GU secretary at 3rd floor of "la solidarité" building Quartier Messa, from publication of this notice upon presentation of a receipt of payment to the Treasury of non-refundable sum of **four hundred thousand (400,000) FCFA**.

Upon acquisition of tender files, bidders shall register and give their full addresses (P.O. Box, Fax, Telex, Telephone numbers).

## 9. Submission of bids

Each tender drafted in English or French in 10 (ten) copies including 01 original and 09 copies accompanied by three (03) USB keys containing electronic copies (Word, Excel and PDF files) marked as such, should be forwarded to the attention of Okalla Abodo Raphael, Coordonnateur de l'Unité de Gestion du Projet Bilatéral MSP/KFW at 3rd floor of "la solidarité" building Messa Quarter, no later than 01/09/2021 at 08 am in a sealed envelope. Beyond this time, no offers will be accepted. No regularly submitted may be modified or removed and must be marked:

**"OPENED NATIONAL INVITATION TO TENDER IN EMERGENCY PROCEDURE**

**N°. \_\_\_\_\_ / ONIT/ MINSANTE/CSPM-PC/2021**

**To carry out the rehabilitation of infrastructure of some Health Facilities in the Center (except for Yaoundé) and East Regions of Cameroon - Batch N° \_\_\_\_\_**

**NOTE: To be opened only at the bid opening session.**

## 10. Admissibility of bids

The administrative documents required shall be produced in originals or true copies certified by the relevant services, and in accordance with the Special Rules and Regulations of the invitation to tender; otherwise the bid shall be rejected. They shall not be older than three (3) months and shall not be produced after the signing of the tender file.

Any bid not in conformity with the prescriptions of this notice and tender file shall be declared inadmissible. Especially, the absence of a bid bond issued by a first-rate bank approved by the Ministry in charge of Finance or the non-respect of the models of the tender file documents shall lead to the rejection of the bid outright without further appeal.

## 11. Opening of bids

Bids (**Administrative documents, technical and financial bids**) shall be opened in one session on 01/09/2021 at 09 am by the Special Tenders Board of C2D1 health and joint program at 3rd floor of "la solidarité" building Quartier Messa, in the presence of bidders or their authorized representatives with right proof of their mandate.

## 12. Evaluation criteria

Evaluation will be in accordance with the said eliminatory criteria, then according to the criteria considered essential in the binary system (yes or no).

### a. Eliminatory criteria

1	Satisfaction of the qualification criteria in the table in Appendix 14.
2	Presence of Unit Price Schedules (UPS) per work package
3	Less than five (05) non quantified prices in the unit price list
4	Complete administrative file and Absence of falsified documents in the submission file
5	Presence of one (01) Works supervisor per batch solicited. He is either a Civil Engineer ( $\geq$ Bac+3), Civil or Rural Engineering senior technician ( $\geq$ Bac+2) with 10 years minimum experience.

6	Presence of a signed and dated Statement of Commitment (Schedule 12)
7	Technical score Greater than or equal to 7 "yes" on 10 of the essential sub-criteria
8	Subscription of the Environmental, Social, Health and Safety (ESSS) Specifications, General Requirements by the bidder (see CCTP, 3ème Partie : SPECIFICATIONS ENVIRONNEMENTALES)

**a. Essential criteria (10 items)**

- Specific references of the company (01 item);
- Presence of a Declaration on the honor of the site visit (Annex 13) and of site visit report (01 item);
- Attestation of financial capacity of the company (01 item);
- Number and qualification of site personnel (04 items);
- Equipment of Company (01 item);
- Organization, methodology, and work schedule (02 items).

***N.B: Only tenders that have obtained at least 7 (seven) "yes" on the 10 essential criteria above will be qualified for the financial evaluation.***

**13. Award of contract**

A bidder can submit for more than one lot, but can be awarded at most two (02) lots. If the bidder has the lowest bid in more than two lots, contracts will be awarded to him in the order he has indicated in his bid, but he shall have a separate staff for each lot, sufficient materials / logistics means for the simultaneous achievement of these lots. Each lot awarded will constitute a separate contract.

**14. Validity of bids**

Bidders will remain committed to their bids for ninety (90) days from the deadline set for the submission of tenders.

**15. Additional information**

A bidder can email a request for clarifications on bid documents to the following E-mail address:

- [info@minsante-afd-kfw.org](mailto:info@minsante-afd-kfw.org) avec copie à [mvogoda@yahoo.fr](mailto:mvogoda@yahoo.fr) - [amogfa2017@gmail.com](mailto:amogfa2017@gmail.com),
- Website : <http://www.minsante-afd-kfw.org/>

Comments of the contracting agency on inquiries from individual bidders during the bidding period will be communicated to all bidders in writing simultaneously and in due time, that is, at least 14 days before expiry of the bidding period.

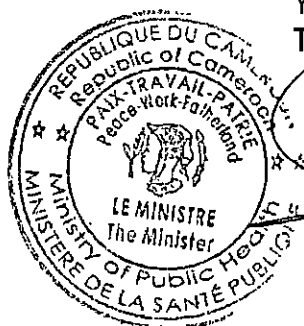
A complete set of the tender documents will be made available to eligible tenderers electronically upon request at the following address:

- [amogfa2017@gmail.com](mailto:amogfa2017@gmail.com) with copy to [info@minsante-afd-kfw.org](mailto:info@minsante-afd-kfw.org) -

Further information may be obtained during working hours from the **Assisting Consultant to the Project Owner : GFA** located at 3<sup>rd</sup> floor of "la solidarité" building Messa Quarter - Email: [amogfa2017@gmail.com](mailto:amogfa2017@gmail.com)

Copies :

- ARMP (for publication)
- President CSPM-PC (for information)
- SOPECAM (for publication) ;
- ARCHIVES;
- KFW.



Yaounde, 08 JUIL 2021  
The Minister of Public Health

*Dr. Manzanda Malachie*